



ANN009 · CONTEXTE DE LA NAISSANCE DE JÉSUS (NATIVITÉ) ET SON ENFANCE

Les recensements de Quirinus

L'auteur du troisième Évangile en nous donnant des repères historiques ne pouvait pas se douter des difficultés que cela entraînerait...

EN BREF

L'article ANN009 examine la question des recensements de Quirinus mentionnés dans l'évangile de Luc (Lc 2,1-2) et leur apparent décalage avec le recensement historiquement attesté de 6 ap. J.-C. En s'appuyant sur des données épigraphiques (Lapis Tiburtinus), historiques et administratives romaines, l'auteur défend l'hypothèse de deux recensements distincts liés à Quirinus, permettant de réconcilier le récit lucanien avec les sources historiques classiques, dans le cadre d'une naissance de Jésus fixée à -2 av. J.-C.

LECTURE
15 min

RÉFÉRENCES
17

LIVRES CITÉS
6

NIVEAU
Avance

PUBLIC
Intermédiaire

PUBLIÉE
29/03/2025

MISE À JOUR
14/04/2026

CLASSEMENT

PARCOURS Contexte de la naissance de Jésus

THÈME Nativité et enfance

THÈME Vie de Jésus

SÉRIE Annexes sur les Évangiles

PERSONNAGES

Quirinus (Publius Sulpicius Quirinius) · Hérode le Grand · Auguste · Jésus · Judas le Galiléen · Flavius Josèphe · Luc l'évangéliste

LIEUX

Syrie · Judée · Rome · Bethléem · Orient

PÉRIODES

-2 av. J.-C. · -1 av. J.-C. · 6 ap. J.-C. · règne d'Auguste · époque néotestamentaire

MOTS-CLÉS

Quirinus · recensement · naissance de Jésus · Luc 2 · chronologie · Hérode le Grand · administration romaine · Lapis Tiburtinus · Nativité · Auguste

NOTIONS

recensement romain · chronologie néotestamentaire · harmonisation historique et biblique · missions extraordinaires romaines · épigraphie romaine · double mandat de Quirinus · administration provinciale romaine · tensions entre évangiles synoptiques

RÉFÉRENCES BIBLIQUES

Luc 2.1-2 · Matthieu 2.1 · Actes 5.37

SOMMAIRE

Pour plus d'informations	3
Introduction	3
I. Le témoignage de l'Évangile de Luc	4
II. Données historiques relatives à Quirinus	4
III. L'hypothèse de deux recensements	5
IV. Le sens du « premier recensement » en Luc 2.2	5
V. Le lieu de naissance de Jésus : Bethléem	5
VI. Le caractère hébraïque de ce cens	6
VII. Cohérence avec la chronologie proposée	6
VIII. Évaluation critique	6
Conclusion	6
Lexique	7

RÉSUMÉ

L'article ANN009 traite de l'une des questions les plus débattues de la chronologie néotestamentaire : les recensements mentionnés dans les récits évangéliques, en particulier celui associé à Quirinus, gouverneur de Syrie. L'évangile selon Luc situe explicitement la naissance de Jésus dans le contexte d'un recensement ordonné sous l'autorité de Quirinus (Luc 2,1-2). Or, les sources historiques classiques, notamment Flavius Josèphe, attestent un recensement sous Quirinus en l'an 6 ap. J.-C., soit plusieurs années après la mort d'Hérode le Grand, sous le règne duquel Matthieu situe également la naissance de Jésus (Mt 2,1). Cette tension apparente constitue le cœur du problème historique et exégétique que l'article cherche à résoudre. L'étude adopte comme point de départ deux hypothèses chronologiques précises : la mort d'Hérode le Grand en -1 av. J.-C. et la naissance de Jésus en -2 av. J.-C. Dans ce cadre de référence, l'auteur réexamine les données disponibles en proposant l'hypothèse de deux recensements distincts liés à Quirinus, ce qui permettrait de réconcilier le témoignage lucanien avec les données historiques extérieures. La première partie de l'article analyse le témoignage de l'évangile de Luc. Le passage Luc 2,1-2 insère la naissance de Jésus dans un cadre impérial structuré, soulignant à la fois l'universalité du décret augustéen et son inscription dans une réalité administrative concrète. L'auteur invite à une analyse approfondie plutôt qu'à une conclusion hâtive en termes d'incohérence entre les deux évangiles. La deuxième partie est consacrée aux données historiques relatives à Quirinus, Publius Sulpicius Quirinius. Le recensement de 6 ap. J.-C. est bien documenté et évoqué dans le Nouveau Testament en lien avec la révolte de Judas le Galiléen (Actes 5,37). Il correspond à l'intégration directe de la Judée dans l'administration romaine après la déposition d'Archelaüs. Toutefois, plusieurs éléments convergents suggèrent que Quirinus aurait exercé des responsabilités en Orient avant cette date. Sa carrière sous le règne d'Auguste inclut des campagnes militaires et des responsabilités prolongées dans la région. L'article met en avant plusieurs indices en faveur d'une implication antérieure de Quirinus : premièrement, le témoignage épigraphique du Lapis Tiburtinus, une inscription fragmentaire mentionnant un personnage ayant exercé à deux reprises des fonctions en Syrie, souvent identifié à Quirinus bien que cette identification reste discutée. Deuxièmement, les pratiques administratives romaines permettaient l'exercice d'autorités ponctuelles sans mandat officiel de gouverneur, notamment

dans le cadre de missions fiscales ou politiques extraordinaires. Troisièmement, la complexité de l'administration romaine et le recours fréquent à des missions extraordinaires confiées à des personnalités de haut rang rendent plausible une mission antérieure de Quirinus en Orient. L'hypothèse centrale défendue est donc celle de deux recensements distincts : un premier, antérieur à 6 ap. J.-C., lors d'une mission de Quirinus en Orient sous une forme d'autorité ponctuelle ou extraordinaire, coïncidant avec la naissance de Jésus sous Hérode le Grand ; et un second, celui de 6 ap. J.-C., bien attesté historiquement. Cette double occurrence expliquerait la mention de Luc sans contredire les données historiques externes. L'article s'inscrit dans un ensemble plus large de ressources complémentaires, invitant le lecteur à consulter d'autres chapitres et annexes connexes portant sur le prophète Daniel, les 70 semaines de Daniel, la date exacte du décret, la date de naissance de Jésus, le calcul des dates de la vie du Messie, le calendrier juif et la tentation du Messie. Cette démarche interdisciplinaire, croisant exégèse biblique, histoire romaine et épigraphie, illustre la richesse des approches disponibles pour aborder les questions de chronologie néotestamentaire. L'auteur conclut que les éléments disponibles, pris conjointement, rendent plausible l'hypothèse d'un premier mandat ou d'une mission extraordinaire de Quirinus en Syrie avant le recensement officiellement attesté de 6 ap. J.-C., en cohérence avec le témoignage de Luc.

Pour plus d'informations

Vous pouvez consulter :

- [Le prophète Daniel](#)
- [ANN006 : La date exacte du décret](#)
- [ANN067 : L'explication des 70 semaines de Daniel ou les théories d'Anderson et de Denney](#)
- [ANN070 : La tentation du Messie Jésus](#)
- [ANN004 : La date de la naissance du Messie Jésus](#)
- [ANN005 : Calcul des dates concernant la vie du Messie Jésus](#)
- [ANN014 : Le calendrier juif](#)

Introduction

La question des recensements mentionnés dans les récits évangéliques constitue l'un des points les plus débattus de la chronologie néotestamentaire. L'évangile selon Luc associe explicitement la naissance de Jésus à un recensement ordonné sous l'autorité de Quirinus, gouverneur de Syrie (Luc 2.1-2). Or, les sources historiques classiques situent un recensement bien attesté sous Quirinus en l'an 6 ap. J.-C., soit plusieurs années après la mort d'Hérode le Grand.

Cette apparente difficulté a conduit à diverses tentatives d'explication, allant de la remise en cause du témoignage lucanien à des propositions d'harmonisation historique. La présente étude adopte comme point de départ les hypothèses suivantes : la mort d'Hérode le Grand en -1 av. J.-C. et la naissance de Jésus en -2 av. J.-C. Dans ce cadre, il devient possible de réexaminer les données disponibles en privilégiant l'hypothèse de deux recensements distincts liés à Quirinus.

I. Le témoignage de l'Évangile de Luc

Luc introduit la naissance de Jésus par un cadre impérial structuré :

Luc 2.1-2 (Louis Segond S21) :

A cette époque-là parut un édit de l'empereur Auguste qui ordonnait le recensement de tout l'Empire. Ce premier recensement eut lieu pendant que Quirinius était gouverneur de Syrie.

Texte biblique de la Bible version Segond 21 Copyright 2007 Société Biblique de Genève Reproduit avec aimable autorisation. Tous droits réservés.

Ce passage souligne à la fois l'universalité du décret et son inscription dans une réalité administrative concrète. Toutefois, une tension apparaît lorsque ce témoignage est mis en relation avec l'évangile de Matthieu, qui situe la naissance de Jésus sous le règne d'Hérode (Matthieu 2.1), alors que le recensement historiquement attesté de Quirinus date de 6 ap. J.-C.

Cette difficulté appelle une analyse approfondie plutôt qu'une conclusion hâtive en termes d'incohérence.

II. Données historiques relatives à Quirinus

Le recensement de 6 ap. J.-C. est bien documenté, notamment par Flavius Josèphe, et évoqué dans le Nouveau Testament en lien avec la révolte de Judas le Galiléen (Actes des apôtres 5.37). Il correspond à l'intégration directe de la Judée dans l'administration romaine.

Toutefois, plusieurs éléments convergents suggèrent que Quirinus aurait exercé des responsabilités en Orient avant le recensement de 6 ap. J.-C. Les sources anciennes, notamment Flavius Josèphe, témoignent de la complexité de l'administration romaine et du recours fréquent à des missions extraordinaires confiées à des personnalités de haut rang. Par ailleurs, la carrière de Publius Sulpicius Quirinius, attestée sous le règne d'Auguste, inclut des campagnes militaires et des responsabilités en Orient, impliquant une présence prolongée dans la région.

À cela s'ajoute le témoignage épigraphique du *Lapis Tiburtinus*, inscription fragmentaire mentionnant un personnage ayant exercé à deux reprises des fonctions en Syrie, souvent identifié à Quirinus, bien que cette identification demeure discutée. Enfin, les pratiques administratives romaines permettaient l'exercice d'autorités ponctuelles sans mandat officiel de gouverneur, notamment dans le cadre de missions fiscales ou politiques.

Pris isolément, ces éléments ne constituent pas une preuve directe. Toutefois, considérés conjointement, ils rendent plausible l'hypothèse d'une implication antérieure de Quirinus dans une opération administrative distincte du recensement de 6 ap. J.-C., en cohérence avec le témoignage de (Luc 2.1-2).

III. L'hypothèse de deux recensements

Dans ce contexte, il apparaît pertinent de distinguer deux opérations :

- **Un premier recensement (vers -3 / -2 av. J.-C.)**, réalisé dans le cadre du royaume d'Hérode, probablement adapté aux réalités locales ;
- **Un second recensement (6 ap. J.-C.)**, officiellement attesté, lié à l'annexion de la Judée et mentionné en (Actes des apôtres 5.37).

Cette distinction permet de résoudre la tension chronologique sans remettre en cause la fiabilité des sources évangéliques.

IV. Le sens du « premier recensement » en Luc 2.2

L'emploi du terme « premier » (πρώτη) en (Luc 2.1-2) constitue un élément déterminant. Dans son usage ordinaire, ce terme implique l'existence d'un événement ultérieur du même type.

Cette observation prend un relief particulier lorsque l'on considère que Luc mentionne lui-même un recensement postérieur (Actes des apôtres 5.37). Il apparaît dès lors cohérent de comprendre que l'auteur distingue intentionnellement deux événements.

Une interprétation alternative consiste à traduire « premier » par « avant ». Bien que grammaticalement possible, cette lecture demeure moins naturelle dans le contexte narratif et ne rend pas compte avec la même cohérence de l'ensemble des données.

V. Le lieu de naissance de Jésus : Bethléem

Les récits de (Matthieu 2.1) et (Luc 2.4) convergent pour situer la naissance de Jésus à Bethléem. Cette double attestation indépendante constitue un argument significatif en faveur de l'historicité de cette donnée.

Le déplacement de Joseph et Marie (Luc 2.3-5) s'inscrit dans un cadre cohérent avec les traditions d'identification familiale présentes dans l'Ancien Testament (cf. Nombres 1.2). L'appellation « Nazaréen » (Jean 1.45-46) reflète quant à elle le lieu de résidence et non le lieu de naissance.

Les objections reposant sur l'absence de confirmation historique ou sur le caractère messianique de Bethléem (cf. Michée 5.1) ne constituent pas des réfutations décisives, mais relèvent en grande partie de présupposés critiques.

VI. Le caractère hébraïque de ce cens

Le statut d'Hérode comme roi client impliquait une autonomie administrative significative. Dans ce contexte, il est peu probable qu'un recensement romain standard ait été imposé sans adaptation.

Le récit de Luc indique que chacun se rend dans sa ville d'origine (Luc 2.3-5), ce qui correspond à une logique hébraïque fondée sur l'appartenance familiale et tribale (cf. Nombres 26.2).

Cette adaptation locale permet d'expliquer :

- l'absence de troubles,
- le silence relatif des sources historiques,
- et la cohérence interne du récit.

VII. Cohérence avec la chronologie proposée

La datation de la mort d'Hérode en -1 av. J.-C. permet de maintenir la naissance de Jésus sous son règne, conformément à (Matthieu 2.1). Une naissance en -2 av. J.-C. s'inscrit de manière cohérente dans ce cadre et permet d'intégrer un recensement antérieur sans contradiction avec les données historiques connues.

VIII. Évaluation critique

L'hypothèse des deux recensements présente plusieurs points forts :

- elle harmonise les récits évangéliques,
- elle rend compte du terme « premier »,
- elle s'accorde avec le contexte historique.

Ses limites résident dans l'absence de preuve directe et dans le caractère partiellement reconstruit du modèle proposé. Toutefois, ces limites ne constituent pas des réfutations, mais appellent à une approche méthodologiquement prudente.

Conclusion

L'analyse des données bibliques et historiques conduit à privilégier l'existence de deux recensements distincts. L'absence de mention explicite du premier dans les sources historiques peut s'expliquer par son caractère limité et non conflictuel, contrairement à celui de 6 ap. J.-C.

Ainsi, la question des recensements de Quirinus ne relève pas nécessairement d'une contradiction, mais d'une distinction entre deux événements de portée différente. Cette approche invite à une lecture attentive et historiquement informée des textes, reconnaissant les limites inhérentes aux sources antiques.

LEXIQUE

La Bible Segond 21 (S21) — La Segond 21. Modernisation : La Segond 21 vise à moderniser le langage de la traduction de Louis Segond tout en maintenant une grande fidélité aux textes originaux hébreux et grecs.
INF082 · <https://www.schilo.org/inf082-la-bible-segond-21-s21/>

Les romains — En l'an -63 av. J.-C. le général romain Pompée, envahi le territoire d'Israël et prend Jérusalem.
INF004 · <https://www.schilo.org/inf004-les-romains/>

POUR ALLER PLUS LOIN

PARCOURS	Contexte de la naissance de Jésus https://www.schilo.org/parcours/contexte-de-la-naissance-de-jesus/
THÈME	Nativité et enfance https://www.schilo.org/theme/nativite-et-enfance/
THÈME	Vie de Jésus https://www.schilo.org/theme/vie-de-jesus/
SÉRIE	Annexes sur les Évangiles https://www.schilo.org/serie/annexes-sur-les-evangiles/
ÉTUDE PRÉCÉDENTE	ANN008 - L'Évangile de Matthieu https://www.schilo.org/ann008-levangile-de-matthieu/
ÉTUDE SUIVANTE	ANN010 - Les deux généalogies du Messie Jésus https://www.schilo.org/ann010-les-deux-genealogies-du-messie-jesus/

GENÈSE 49.10

« Le sceptre ne s'éloignera pas de Juda, ni le bâton de commandement d'entre ses pieds, jusqu'à ce que vienne Schilo, et que les peuples lui obéissent. »

Pourquoi « Schilo » ?

Le terme « Schilo » apparaît dans la Genèse, au sein de la bénédiction de Jacob sur ses fils. Il est généralement traduit par « celui à qui cela appartient » ou « celui qui doit venir » — une prophétie messianique qui annonce un personnage issu de la tribu de Juda, à qui les peuples du monde obéiront. Pour nous, ce nom symbolise notre conviction centrale : Jésus est ce Schilo — le Messie annoncé, fils de David, fils d'Abraham, vers qui pointent toutes les Écritures. Notre site porte ce nom en hommage à cette prophétie et à Celui qu'elle désigne.

SOURCES ET DROITS

Cette étude : © 2026 Schilo — Tous droits réservés. **Source :** <https://www.schilo.org/ann009-les-recensements-de-quirinus/>, exportée le 26/10/2026. La version en ligne peut avoir été complétée depuis.